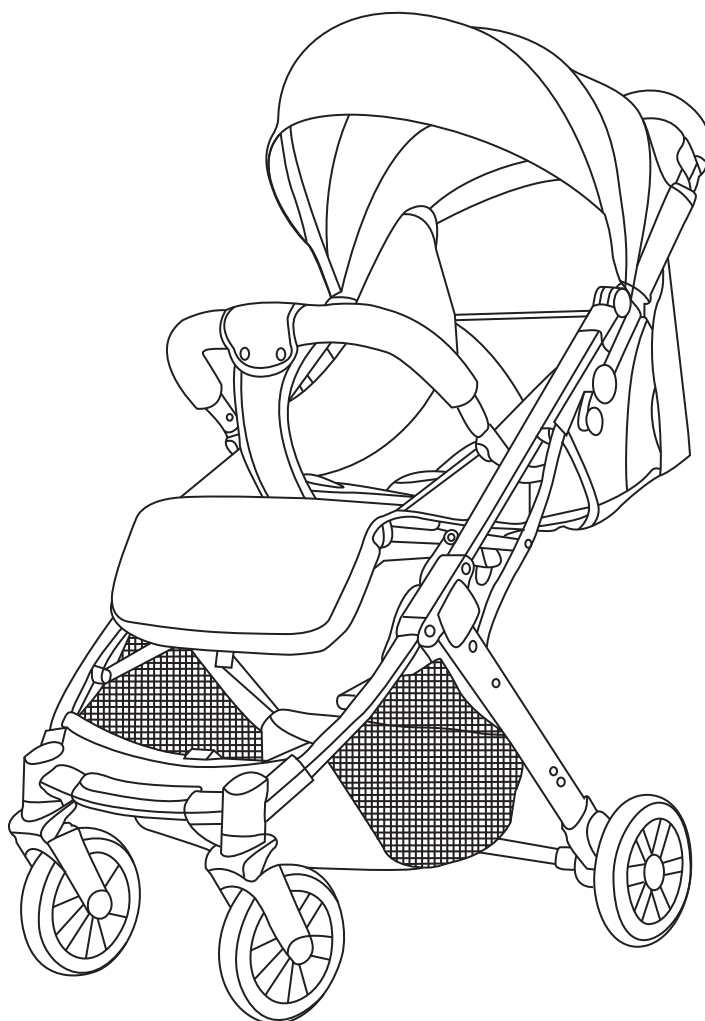


INSTRUCTION GUIDE



RETAIN FOR FUTURE REFERENCE
FÜR KÜNFTIGE VERWENDUNG AUFBEWAHREN
A CONSERVER POUR UNE UTILISATION FUTURE
CONSERVAR PARA SER LEÍDO POR CADA NUEVO USUARIO,
ANTES DE UTILIZAR EL ARTÍCULO POR PRIMERA VEZ
CONSERVARE PER CONSULTAZIONI FUTURE

IMPORTANT- READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE.

WARNING

- WARNING:** Before use, remove and dispose all plastic bags and packaging material and keep them out of the reach of children.
- WARNING:** Never leave the child unattended.
- WARNING:** Ensure that all the locking devices are engaged before use.
- WARNING:** To avoid injury ensure that the child is kept away when unfolding and folding this product.
- WARNING:** Do not let the child play with this product.
- WARNING:** Always use the restraint system.

The use of the safety harness is necessary to guarantee the safety of your child. Always use the complete safety harness.

- WARNING:** Check that the stroller body or seat unit or car seat attachment devices are correctly engaged before use.
- WARNING:** This product is not suitable for running or skating.
- WARNING:** This stroller is only suitable for children 0-36 months.
- WARNING:** Child can be strangled if sliding through the leg openings.
- WARNING:** Never be used in a reclining position.
- WARNING:** Keep the stroller away from fire!

ATTENTION:

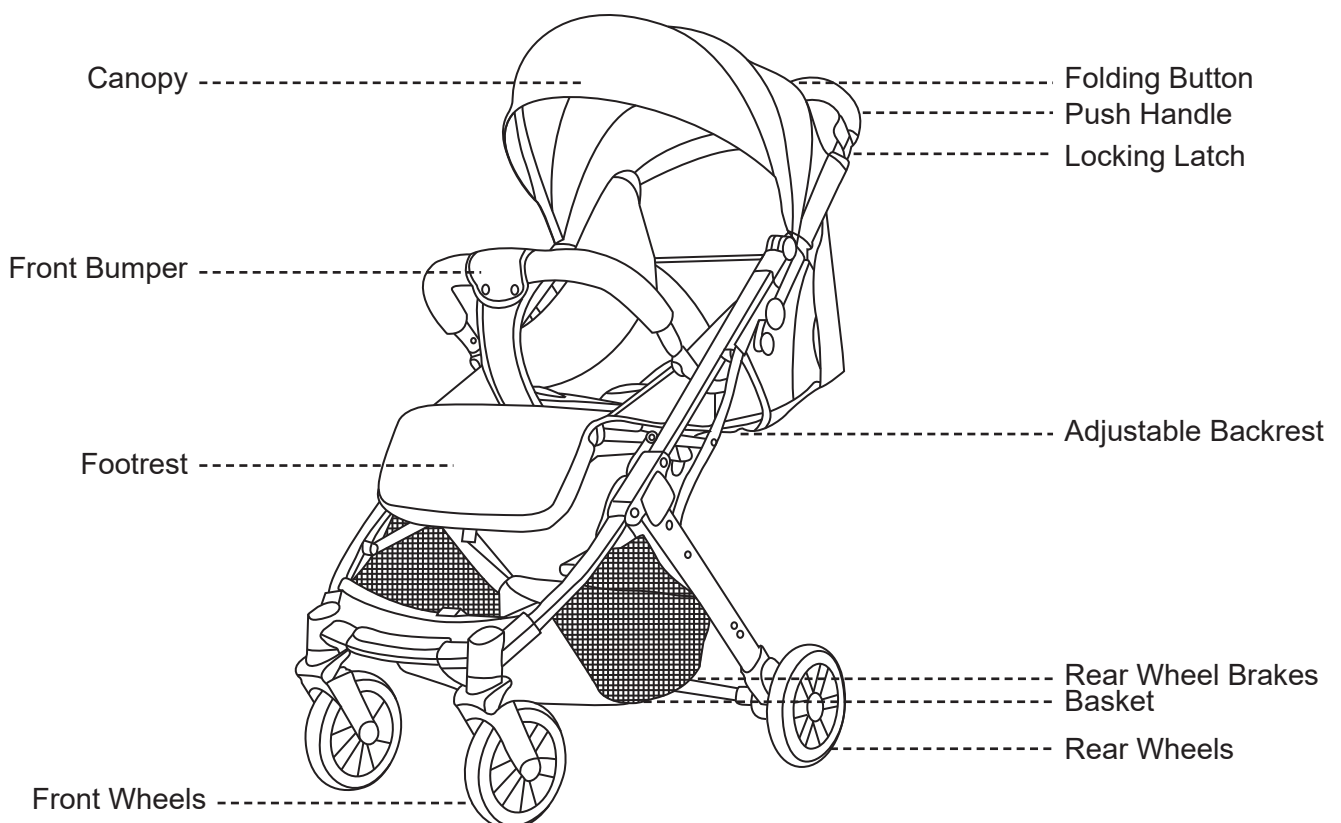
- The stroller is intended for use with children aged between 0 and 36 months, up to 15 kg weight.
 - It is recommended to use the backrest in the most reclined position for children from birth to 6 months of age.
 - The parking device must always be engaged when your child is placed and removed. Use the parking device every time you stop.
 - Never leave the stroller on a sloped surface, with a child on board, even when the brakes are on.
 - Do not overload the storage basket. Maximum weight 3 kg.
 - Any weight attached to the handles and/or backrest and/or on the sides of the stroller may affect the stability of the stroller.
 - This vehicle shall be used only by one child at a time.
 - Do not use accessories, replacement parts, or any component not supplied or approved by the manufacturer / distributor.
 - Do not use this product if any part is broken, torn or missing.
 - Before assembling, ensure that the product and its components have not been damaged during transportation. In this case, do not use and keep out of reach of children.
 - During adjustment operations, ensure that the moving parts of the stroller do not come in contact with your child. Ensure that the person using the stroller knows how to use it safely.
- This product must only be used by an adult.
- The product must only be assembled by an adult. To avoid all strangulation hazards, never give children objects with cords or strings attached, or leave them close to such objects. Any carrying handles shall be left out of the stroller during use.
 - Never use the stroller on staircases or escalators you could suddenly lose control.
 - Always pay attention when going up and down steps or pavements.

- If the stroller is left exposed to direct sunlight for an extended period of time, allow it to cool down before placing your child inside. Prolonged exposure to direct sunlight may cause the color of the materials and fabric to fade.
- Prevent the stroller from contact with salt water. It may cause rusting. Do not use the stroller on the beach.
- When not in use, the stroller should be kept out of reach of children.
- Only replacement parts supplied or recommended by the manufacturer / distributor shall be used.

CLEANING AND MAINTENANCE

- 1.To avoid hurting the child, the stroller should be checked and maintained regularly. Cleaning and maintenance operations must be performed exclusively by an adult. Do not soak the fabric in water for a long time. Clean the fabric with a soft brush and the other parts with detergent or neutral soap.
- 2.Check regularly for loose screws or broken parts. If necessary, change the broken parts. Read these instructions carefully before using the product.
- 3.When you open the packaging, you smell EVA. This is normal and is not a problem or harmful to the child. The product can be taken outside for several days until the smell disappears.
- 4.It is recommended to clean moving parts regularly, in order to maintain correct functioning. Clean the frame with a soft damp cloth with mild soap.
- 5.Stroller seat and basket: Wipe clean with damp cloth if necessary.
- 6.If the stroller is wet, leave it unfolded and allow all parts to dry completely to prevent mold. Never store the stroller in a damp or hot environment.

PRODUCT PARTS



INSTALLATION INSTRUCTIONS

1



Open the lock to open the frame.

2



Pull the handle bar upwards to lift the frame.

3



The frame is completely opened after you hear the "click" sound.

4



Front wheels with quick release function.
Press the button to remove or install the wheels.

5



Rear wheels with quick release function.
Press the button to remove or install the wheels.

6



To install the front bumper, insert it into to connector on each side of stroller until you hear a "click" sound.

FUNCTION INSTRUCTIONS

1



To adjust the footrest, press both adjustment buttons located under the footrest to raise or lower it.

2



The backrest can be adjusted to multiple positions. To adjust the backrest to a lower position, squeeze the button and slip it downwards. To adjust the backrest to a higher position, squeeze the button and push upwards.

3



To engage the brake, step the button frontwards to release the brake, step the button backwards to lock the brake.

4



To open canopy, push forward while holding the rear of the canopy in place. To close, push to the rear of the stroller.

FOLDING STEPS

1



Before folding the stroller, always close the canopy by push it to the rear of the stroller.

2



Push the button above the handle to left side and press the button under the handle at the same time.

3



Push the handle bar downwards to fold the stroller, and the locking latch will lock automatically.

4



The pull bar is located under the footrest.

5



Pull out the bar -> stroller is easy to take.

SAFETY BELT INSTRUCTIONS

1



Insert the waist strap into the housing of the shoulder strap buckle. Then insert the completed buckle into the crotch buckle, until it engages securely in place.

2



To release buckle, press the button on the crotch buckle.

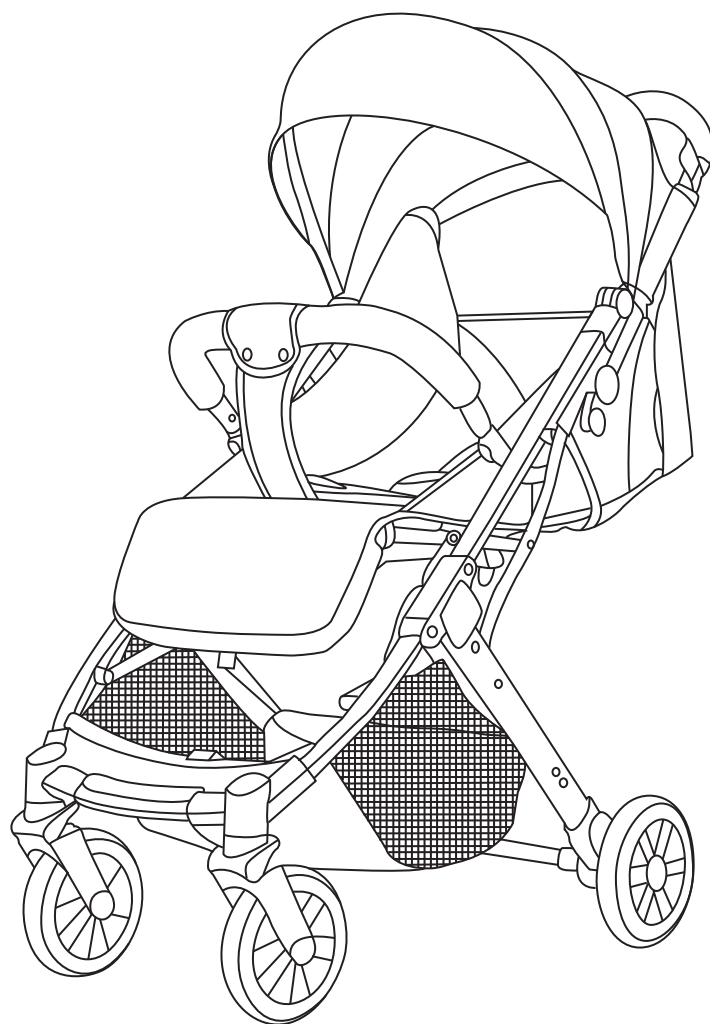
3



Adjust the length of belt to a suitable size.

Contact person
tectake Ltd
18 Soho Square
London W1D 3QL
United Kingdom
Telephone: +44 203 488 4565
[www. tectake.co.uk](http://www.tectake.co.uk)
mail@tectake.co.uk

GEBRAUCHSANLEITUNG





WICHTIG- SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR ZUKÜNFTIGE VERWENDUNG AUFBEWAHREN. WARNUNG

- **WARNUNG:** Entfernen und entsorgen Sie vor dem Gebrauch sämtliche Plastiktüten und Verpackungsmaterialien und bewahren Sie diese außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- **WARNUNG:** Lassen Sie das Kind niemals unbeaufsichtigt.
- **WARNUNG:** Stellen Sie vor der Verwendung sicher, dass alle Arretierungen eingerastet sind.
- **WARNUNG:** Um Verletzungen zu vermeiden, stellen Sie sicher, dass das Kind beim Auf- und Zusammenklappen dieses Produkts davon ferngehalten wird.
- **WARNUNG:** Lassen Sie das Kind nicht mit diesem Produkt spielen.
- **WARNUNG:** Verwenden Sie immer das Gurtsystem. Die Verwendung des Sicherheitsgurtes ist notwendig, um die Sicherheit Ihres Kindes zu gewährleisten. Verwenden Sie immer den kompletten Sicherheitsgurt.
- **WARNUNG:** Überprüfen Sie vor der Verwendung, ob das Gehäuse, die Sitzeinheit oder die Befestigungsvorrichtung für den Autositz eingerastet sind.
- **WARNUNG:** Dieses Produkt ist nicht fürs Joggen / Laufen oder Skaten geeignet.
- **WARNUNG:** Dieser Kinderwagen ist nur für Kinder von 0-36 Monaten geeignet.
- **WARNUNG:** Das Kind kann stranguliert werden, wenn es durch die Beinöffnungen rutscht.
- **WARNUNG:** Niemals in liegender Position verwenden.
- **WARNUNG:** Halten Sie den Kinderwagen von Feuer fern.

ACHTUNG:

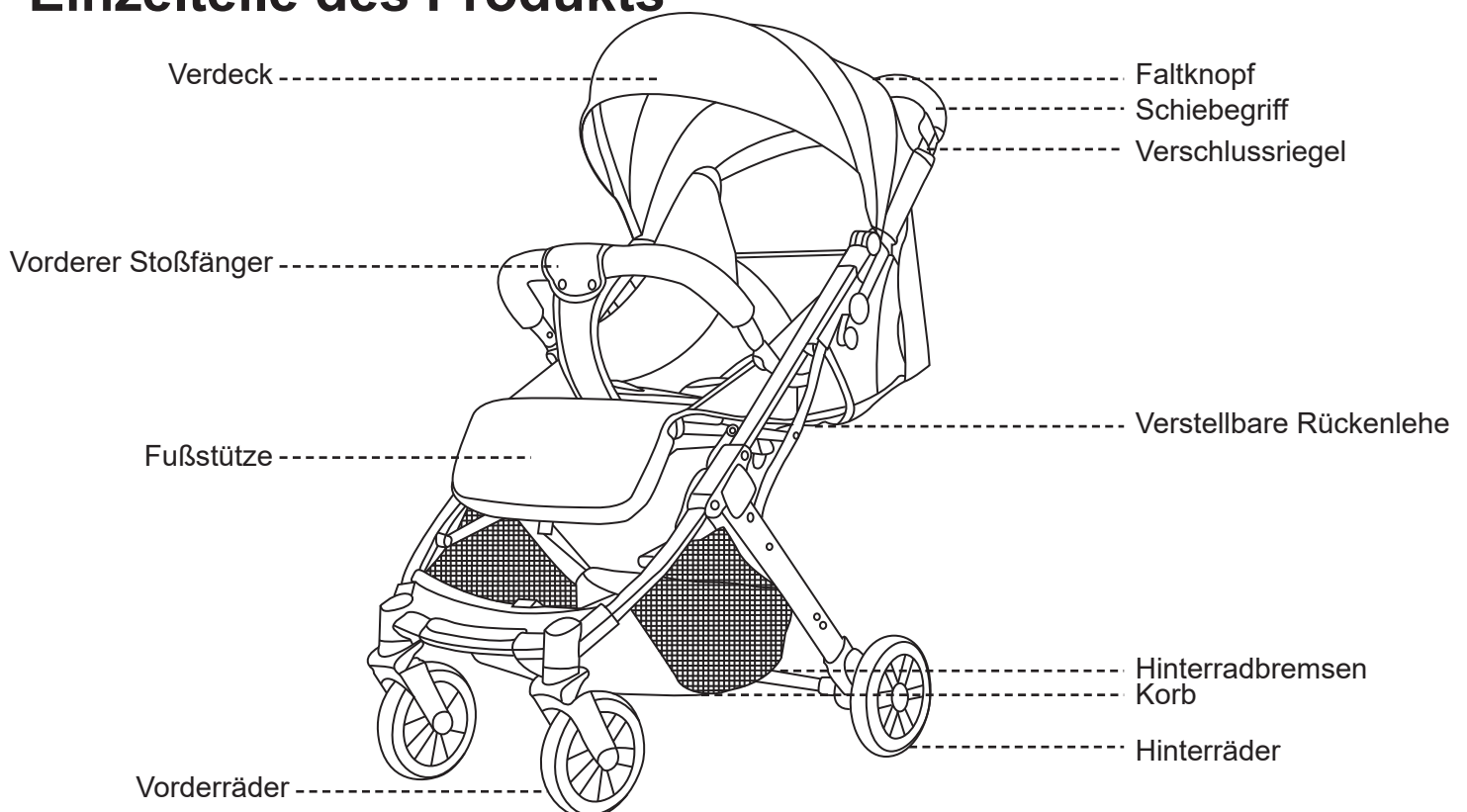
- Der Kinderwagen ist für die Verwendung mit Kindern im Alter zwischen 0 und 36 Monaten und einem Gewicht von bis zu 15kg vorgesehen.
 - Für Kinder ab der Geburt bis zum Alter von 6 Monaten wird empfohlen, die Rückenlehne in der am weitesten zurückgelehnte Position zu verwenden.
 - Beim Hineinsetzen und Herausnehmen Ihres Kindes muss die Bremse immer aktiviert sein. Verwenden Sie bei jedem Halt die Bremse.
 - Lassen Sie den Kinderwagen niemals mit einem Kind an Bord auf einer abschüssigen Fläche stehen, auch nicht mit angezogenen Bremsen.
 - Überladen Sie den Aufbewahrungskorb nicht. Maximales Gewicht: 3kg.
 - Jegliches Gewicht, das an den Griffen und/oder der Rückenlehne und/oder an den Seiten des Kinderwagens angebracht ist, kann die Stabilität des Kinderwagens beeinträchtigen.
 - Dieses Gefährt darf jeweils nur von einem Kind benutzt werden.
 - Verwenden Sie kein Zubehör, keine Ersatzteile oder Komponenten, die nicht vom Hersteller/Händler geliefert oder genehmigt wurden.
 - Benutzen Sie das Produkt nicht, wenn Teile defekt oder verschlissen sind, oder fehlen.
 - Stellen Sie vor der Montage sicher, dass das Produkt und seine Komponenten beim Transport nicht beschädigt wurden. In diesem Fall nicht verwenden und außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
 - Achten Sie beim Einstellen darauf, dass die beweglichen Teile des Kinderwagens nicht mit Ihrem Kind in Berührung kommen. Stellen Sie sicher, dass die Person, die den Kinderwagen benutzt, weiß, wie man diesen sicher benutzt.
- Das Produkt darf nur von Erwachsenen verwendet werden.

- Das Produkt darf nur von Erwachsenen zusammengebaut werden. Um jegliche Strangulationsgefahr zu vermeiden, geben Sie Kindern niemals Gegenstände mit daran befestigten Schnüren oder Fäden und lassen Sie sie nicht in deren Nähe. Alle Tragegriffe müssen während des Gebrauchs entfernt werden.
- Benutzen Sie den Kinderwagen niemals auf Treppen oder Rolltreppen, da Sie plötzlich die Kontrolle verlieren könnten.
- Seien Sie immer aufmerksam, wenn Sie Stufen oder Gehwege hinauf- oder hinuntergehen.
- Wenn der Kinderwagen längere Zeit direktem Sonnenlicht ausgesetzt ist, lassen Sie ihn abkühlen, bevor Sie Ihr Kind hineinsetzen. Längere direkte Sonneneinstrahlung kann dazu führen, dass die Farbe der Materialien und des Stoffes verblasst.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit Salzwasser, es kann zu Rostbildung kommen. Benutzen Sie den Kinderwagen nicht am Strand.
- Bei Nichtgebrauch sollte der Kinderwagen außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahrt werden.
- Es dürfen nur von Hersteller/ Händler gelieferte oder empfohlene Ersatzteile verwendet werden.

REINIGUNG UND WARTUNG

- 1.Um Verletzungen des Kindes zu vermeiden, sollte der Kinderwagen regelmäßig überprüft und gewartet werden. Reinigungs- und Wartungsarbeiten dürfen ausschließlich von einem Erwachsenen durchgeführt werden. Den Stoff nicht für längere Zeit in Wasser einweichen. Reinigen Sie den Stoff mit einer weichen Bürste und die anderen Teile mit Spülmittel oder neutraler Seife.
- 2.Prüfen Sie regelmäßig, ob Schrauben locker sind oder Teile gebrochen sind. Tauschen Sie bei Bedarf die defekten Teile aus. Lesen Sie diese Anleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt benutzen.
- 3.Wenn Sie die Verpackung öffnen, riechen Sie EVA. Dies ist normal und weder problematisch noch schädlich für das Kind. Das Produkt kann mehrere Tage im Freien gelagert werden, bis der Geruch verschwindet.
- 4.Es wird empfohlen, die beweglichen Teile regelmäßig zu reinigen, um eine korrekte Funktion zu gewährleisten. Reinigen Sie den Rahmen mit einem weichen, feuchten Tuch und mildem Seifenwasser.
- 5.Sitz und Korb des Kinderwagens: Bei Bedarf mit einem feuchten Tuch abwischen.
- 6.Wenn der Kinderwagen nass ist, lassen Sie ihn aufgeklappt und alle Teile vollständig trocknen, um Schimmelbildung zu vermeiden. Lagern Sie den Kinderwagen niemals in einer feuchten oder heißen Umgebung.

Einzelteile des Produkts



AUFBAUANLEITUNG

1



Öffnen Sie den Verschluss, um den Rahmen zu öffnen.

2



Ziehen Sie den Schiebgriff nach oben, um den Rahmen anzuheben.

3



Der Rahmen ist vollständig geöffnet, nachdem Sie das "Klick"-Geräusch hören.

4



Vorderräder mit Schnellwechsel-Funktion: Drücken Sie den Knopf, um die Räder zu entfernen oder zu installieren.

5



Hinterräder mit Schnellwechsel-Funktion: Drücken Sie den Knopf, um die Räder zu entfernen oder zu installieren.

6



Um den vorderen Stoßfänger zu installieren, stecken Sie ihn in die Verbindungen auf beiden Seiten des Kinderwagens, bis Sie ein „Klick“-Geräusch hören.

FUNKTIONSANLEITUNG

1



Um die Fußstütze einzustellen, drücken Sie beide Einstellknöpfe unter der Fußstütze, um sie anzuheben oder abzusenken.

2



Die Rückenlehne kann in mehreren Positionen eingestellt werden. Um die Rückenlehne in eine niedrigere Position zu bringen, drücken Sie den Knopf und schieben sie nach unten. Um die Rückenlehne in eine höhere Position zu bringen, drücken Sie den Knopf und schieben sie nach oben.

3



Um die Bremse zu betätigen, treten Sie den Knopf nach vorne. Um die Bremse zu lösen, treten Sie den Knopf nach hinten.

4



Um das Verdeck zu öffnen, schieben Sie es nach vorne, während Sie die Rückseite des Verdecks an Ort und Stelle halten. Um es zu schließen, schieben Sie es nach hinten zum Kinderwagen.

FALTANLEITUNG

1



Schließen Sie immer das Verdeck, indem Sie es nach hinten zum Kinderwagen schieben, bevor Sie den Kinderwagen zusammenklappen.

2



Drücken Sie den Knopf über dem Griff nach links und drücken Sie gleichzeitig den Knopf unter dem Griff.

3



Drücken Sie den Schiebgriff nach unten, um den Kinderwagen zusammenzufalten, und der Verschlussriegel verriegelt automatisch.

4



Der Ziehgriff befindet sich unter der Fußstütze.

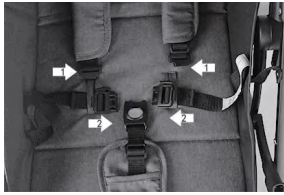
5



Ziehen Sie den Griff heraus -> der Kinderwagen ist nun leicht zu transportieren.

ANLEITUNG SICHERHEITSGURT

1



Führen Sie den Taillengurt in das Gehäuse der Schultergurt-Schnalle ein. Stecken Sie dann die vollständige Schnalle in die Schrittgurt-Schnalle, bis sie sicher einrastet.

2



Um die Schnalle zu lösen, drücken Sie den Knopf an der Schrittgurt-Schnalle.

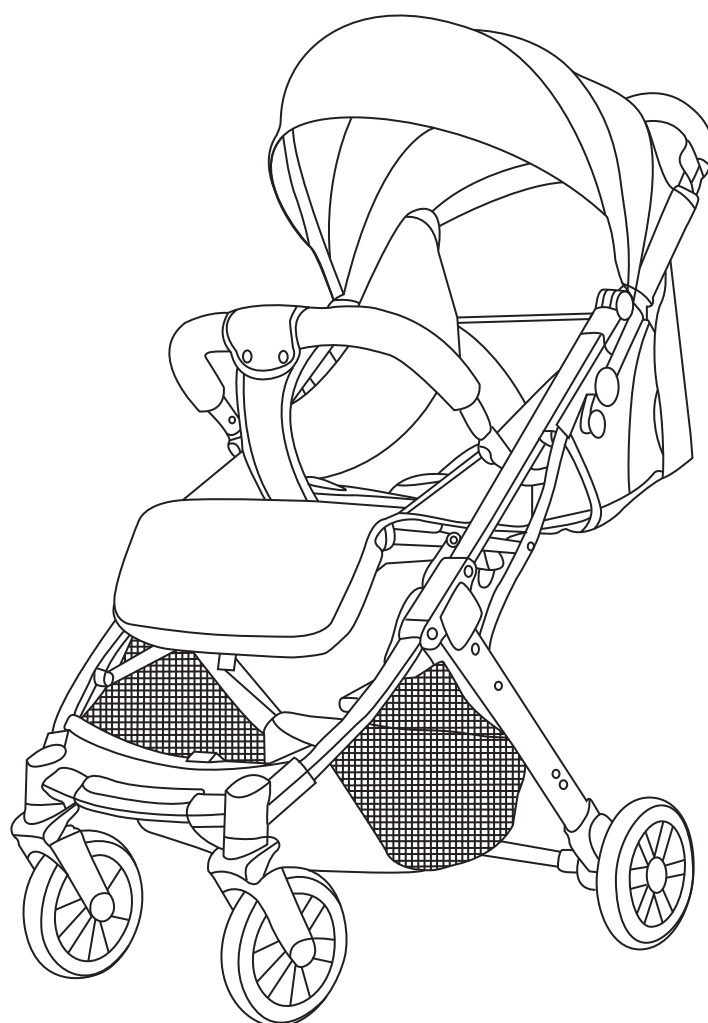
3



Passen Sie die Länge des Gurtes auf eine geeignete Größe an.

Ansprechpartner
tectake GmbH
Tauberweg 41
97999 Igersheim
Telefon: +49 7931 991 920
www.tectake.de
E-Mail: verkauf@tectake.de

NOTICE D'UTILISATION





IMPORTANT - À LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE. AVERTISSEMENT

- **AVERTISSEMENT** : Avant l'utilisation, retirez et jetez tous les sacs en plastique et les matériaux d'emballage et conservez-les hors de portée des enfants.
- **AVERTISSEMENT** : Ne jamais laisser l'enfant sans surveillance.
- **AVERTISSEMENT** : Assurez-vous que tous les dispositifs de verrouillage sont enclenchés avant d'utiliser l'appareil.
- **AVERTISSEMENT** : Pour éviter toute blessure, veillez à ce que l'enfant soit tenu à l'écart lors du dépliage et du pliage de ce produit.
- **AVERTISSEMENT** : Ne pas laisser l'enfant jouer avec ce produit.
- **AVERTISSEMENT** : Utilisez toujours le harnais. L'utilisation du harnais de sécurité est nécessaire pour garantir la sécurité de votre enfant. Utilisez toujours le harnais de sécurité complet.
- **AVERTISSEMENT** : Avant toute utilisation, vérifiez que le châssis, le siège ou le dispositif de fixation pour siège auto sont bien enclenchés.
- **AVERTISSEMENT** : Ce produit n'est pas adapté à la course à pied ou au patinage.
- **AVERTISSEMENT** : Cette poussette ne convient qu'aux enfants de 0 à 36 mois.
- **AVERTISSEMENT** : L'enfant risque de s'étrangler s'il glisse par les ouvertures des jambes.
- **AVERTISSEMENT** : Ne jamais utiliser en position allongée.
- **AVERTISSEMENT** : Gardez la poussette à l'écart du feu !

ATTENTION :

- La poussette est destinée aux enfants âgés de 0 à 36 mois, jusqu'à un poids de 15 kg.
 - Il est recommandé d'utiliser le dossier dans la position la plus inclinée pour les enfants de la naissance à 6 mois.
 - Le dispositif de stationnement (frein) doit toujours être enclenché lorsque vous installez et retirez votre enfant. Utilisez le dispositif de stationnement chaque fois que vous vous arrêtez.
 - Ne jamais laisser la poussette sur une surface en pente, avec un enfant à bord, même lorsque les freins sont activés.
 - Ne pas surcharger le panier de rangement. Charge maximum : 3 kg.
 - Tout poids fixé à la poignée et/ou au dossier et/ou sur les côtés de la poussette peut affecter la stabilité de la poussette.
 - Cette poussette ne doit être utilisée que par un seul enfant à la fois.
 - Ne pas utiliser d'accessoires, de pièces de rechange ou de composants non fournis ou approuvés par le fabricant ou le distributeur.
 - N'utilisez pas ce produit si une pièce est cassée, déchirée ou manquante.
- Avant de procéder à l'assemblage, assurez-vous que le produit et ses composants n'ont pas été endommagés pendant le transport. Si tel est le cas, ne pas utiliser l'appareil et le tenir hors de portée des enfants.
- Lors des opérations de réglage, veillez à ce que les parties mobiles de la poussette n'entrent pas en contact avec votre enfant. S'assurer que la personne qui utilise la poussette sache comment l'utiliser en toute sécurité.
- Ce produit ne doit être utilisé que par un adulte.

·Le produit ne doit être assemblé que par un adulte. Pour éviter tout risque de strangulation, ne donnez jamais aux enfants des objets auxquels sont attachés des cordons ou des ficelles, et ne les laissez pas à proximité de tels objets. Les poignées de transport doivent être laissées en dehors de la poussette pendant l'utilisation.

·N'utilisez jamais la poussette dans les escaliers ou les escaliers roulants, vous pourriez en perdre soudainement le contrôle.

·Faites toujours attention lorsque vous montez ou descendez des marches ou des trottoirs.

Si la poussette est exposée à la lumière directe du soleil pendant une période prolongée, laissez-la refroidir avant d'y placer votre enfant. Une exposition prolongée à la lumière directe du soleil peut entraîner une décoloration des matériaux et du tissu.

·Évitez que la poussette n'entre en contact avec de l'eau salée. Cela peut provoquer de la rouille. Ne pas utiliser la poussette sur la plage.

·Lorsqu'elle n'est pas utilisée, la poussette doit être conservée hors de portée des enfants.

·Seules les pièces de rechange fournies ou recommandées par le fabricant ou le distributeur doivent être utilisées.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

1. Pour éviter de blesser l'enfant, la poussette doit être contrôlée et entretenue régulièrement. Les opérations de nettoyage et d'entretien doivent être effectuées exclusivement par un adulte. Ne pas laisser tremper le tissu dans l'eau pendant une période prolongée. Nettoyer le tissu avec une brosse douce et les autres parties avec un détergent ou un savon neutre.

2. Vérifiez régulièrement que les vis ne sont pas desserrées et que les pièces ne sont pas cassées. Si nécessaire, remplacez les pièces cassées. Lisez attentivement ces instructions avant d'utiliser le produit.

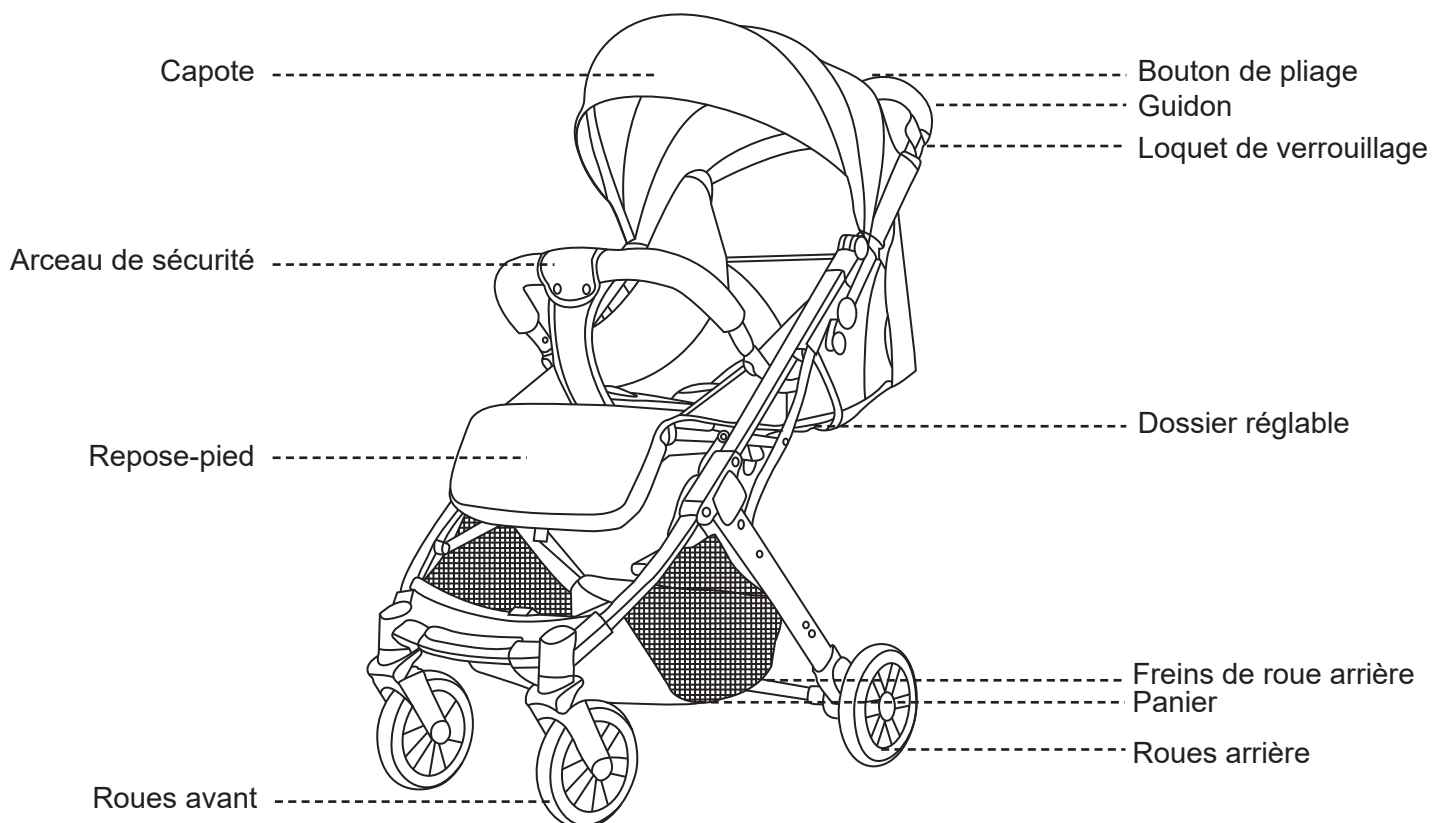
3. Lorsque vous ouvrez l'emballage, vous sentez une odeur de plastique (EVA). Ce phénomène est normal et ne constitue pas un problème ou un danger pour l'enfant. Le produit peut être placé à l'extérieur pendant quelques jours jusqu'à ce que l'odeur disparaisse.

4. Il est recommandé de nettoyer régulièrement les pièces mobiles afin d'en assurer le bon fonctionnement. Nettoyez le cadre à l'aide d'un chiffon doux et humide et d'un savon doux.

5. Siège et panier : nettoyez avec un chiffon humide si nécessaire.

6. Si la poussette est mouillée, laissez-la dépliée et laissez toutes les pièces sécher complètement pour éviter les moisissures. Ne jamais stocker la poussette dans un environnement humide ou chaud.

LISTE DES PIÈCES



INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

1



Déverrouillez pour ouvrir le cadre.

2



Tirez le guidon vers le haut pour soulever le cadre.

3



Le cadre est complètement ouvert lorsque vous entendez un « clic ».

4



Roues avant avec fonction de retrait rapide. Appuyez sur le bouton pour enlever ou installer les roues.

5



Roues arrière avec fonction de retrait rapide. Appuyez sur le bouton pour enlever ou installer les roues.

6



Pour installer l'arceau, insérez-le dans le connecteur de chaque côté de la poussette jusqu'à ce que vous entendiez un « clic ».

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

1



Pour régler le repose-pied, appuyez sur les deux boutons de réglage situés sous le repose-pied pour le lever ou l'abaisser.

2



Le dossier peut être réglé sur plusieurs positions. Pour régler le dossier en position basse, appuyez sur le bouton et faites-le glisser vers le bas. Pour régler le dossier en position haute, appuyez sur le bouton et poussez-le vers le haut.

3



Pour utiliser le frein : faites basculer le bouton vers l'avant afin de desserrer le frein, faites basculer le bouton vers l'arrière pour bloquer le frein.

4



Pour ouvrir la capote, poussez vers l'avant tout en maintenant l'arrière de la capote en place. Pour fermer, poussez vers l'arrière de la poussette.

ÉTAPES DE RANGEMENT

1



Avant de plier la poussette, fermez toujours la capote en la ramenant vers l'arrière de la poussette.

2



Poussez le bouton se trouvant sur le guidon vers la gauche et appuyez en même temps sur le bouton sous le guidon.

3



Poussez le guidon vers le bas pour plier la poussette, et le loquet de verrouillage se verrouillera automatiquement.

4



La barre de traction se trouve sous le repose-pied.

5



Tirez la barre pour un transport aisé.

INSTRUCTIONS RELATIVES AU HARNAIS DE SÉCURITÉ

1



Insérez la sangle de taille dans le logement de la boucle de la bretelle. Insérez ensuite la boucle ainsi formée dans la boucle d'entrejambe, jusqu'à ce qu'elle s'enclenche fermement.

2



Pour déverrouiller la boucle, appuyez sur le bouton de la boucle d'entrejambe.

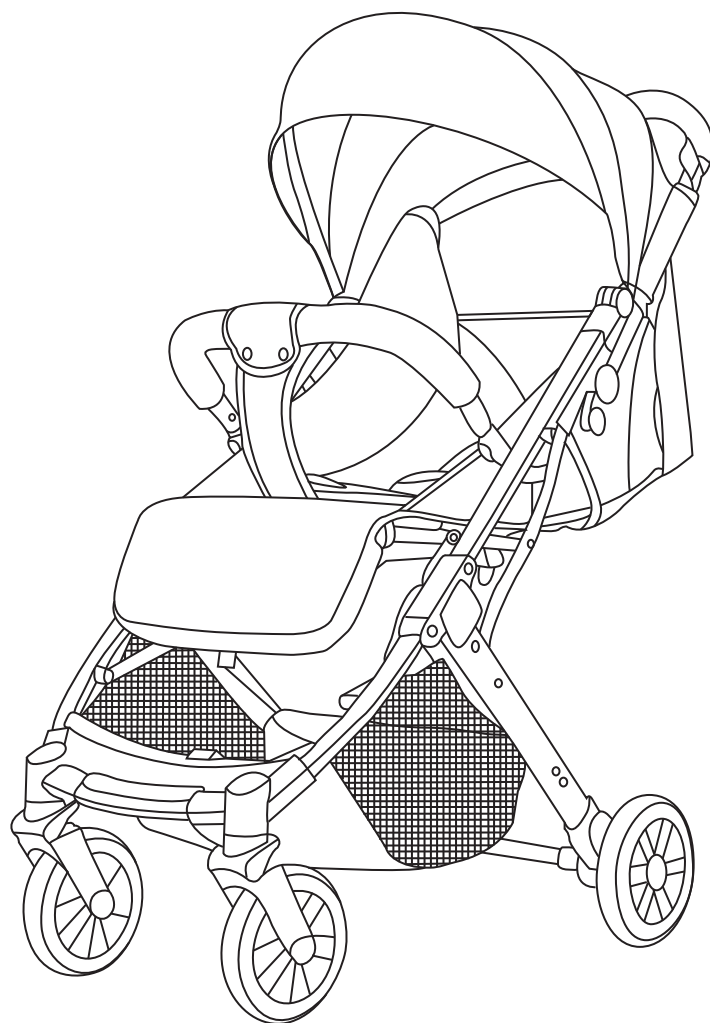
3



Ajustez la longueur des sangles à la taille appropriée.

Personne de contact
Made4Home SAS
137 av. Gustave Eiffel
ZI Rognac Nord
13340 Rognac (France)
téléphone au: +33 4 42 81 81 80
www.tectake.fr
E-Mail: contact@tectake.fr

MANUAL DE INSTRUCCIONES



IMPORTANTE - LEA CON ATENCIÓN Y GUARDE PARA USO FUTURO.

ADVERTENCIA

- **ADVERTENCIA** : Retire y deseche todas las bolsas de plástico y materiales de embalaje antes de usar, y manténgalos fuera del alcance de los niños.
- **ADVERTENCIA** : Nunca deje al niño desatendido.
- **ADVERTENCIA** : Asegúrese de que todos los bloqueos estén encajados antes de usar.
- **ADVERTENCIA** : Para evitar lesiones, asegúrese de que el niño esté alejado al desplegar y plegar este producto.
- **ADVERTENCIA** : No permita que el niño juegue con este producto.
- **ADVERTENCIA** : Utilice siempre el sistema de cinturones. Es necesario utilizar el cinturón de seguridad para asegurar la seguridad de su hijo. Siempre use el cinturón de seguridad completo.
- **ADVERTENCIA** : Verifique antes de usar si el chasis, la unidad de asiento o el dispositivo de fijación para el asiento de automóvil están encajados.
- **ADVERTENCIA** : Este producto no es adecuado para correr, trotar o patinar.
- **ADVERTENCIA** : Este cochecito es adecuado solo para niños de 0-36 meses.
- **ADVERTENCIA** : El niño puede estrangularse si se desliza por las aberturas de las piernas.
- **ADVERTENCIA** : Nunca use en posición reclinada.
- **ADVERTENCIA** : Mantenga el cochecito alejado del fuego.

PRECAUCIÓN:

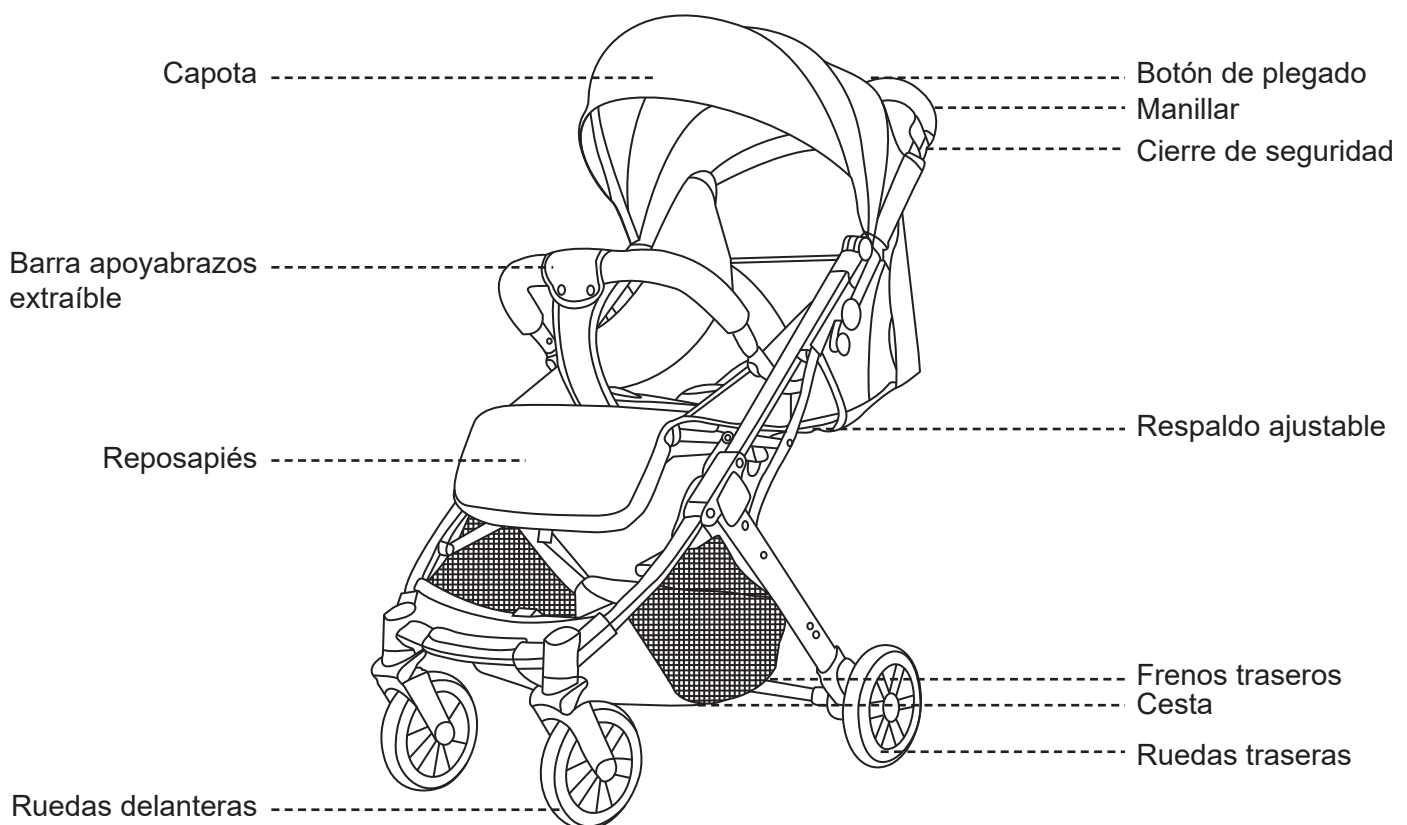
- El cochecito está diseñado para ser utilizado por niños entre 0 y 36 meses y con un peso de hasta 15 kg.
- Para niños desde el nacimiento hasta los 6 meses, se recomienda usar el respaldo en la posición más reclinada.
- Siempre active los frenos al colocar o sacar a su hijo.
- Nunca deje el cochecito en una pendiente con un niño a bordo, incluso con los frenos puestos.
- No sobrecargue la canasta de almacenamiento. Peso máximo: 3 kg.
- Cualquier peso colocado en las manijas y/o el respaldo y/o los lados del cochecito puede afectar su estabilidad.
- Este vehículo solo debe ser utilizado por un niño a la vez.
- No use accesorios, piezas de repuesto o componentes que no hayan sido suministrados o aprobados por el fabricante/distribuidor.
- No use el producto si las partes están defectuosas, desgastadas o faltantes.
- Asegúrese de que el producto y sus componentes no se hayan dañado durante el transporte antes de ensamblar. En tal caso, no lo use y guárdelo fuera del alcance de los niños.
- Asegúrese de que las partes móviles del cochecito no entren en contacto con su hijo al ajustarlas. Asegúrese de que la persona que usa el cochecito sepa cómo usarlo de manera segura.
- El producto solo debe ser utilizado por adultos.
- El producto solo debe ser ensamblado por adultos. Para evitar cualquier riesgo de estrangulamiento, nunca deje objetos con cuerdas o hilos cerca de los niños y retire todos los mangos durante el uso.
- Nunca use el cochecito en escaleras o escaleras mecánicas, ya que podría perder el control repentinamente.

- Siempre tenga cuidado al subir o bajar escalones o aceras.
- Si el cochecito está expuesto a la luz solar directa durante un período prolongado, deje que se enfríe antes de poner a su hijo dentro. La exposición prolongada al sol puede hacer que los colores de los materiales y la tela se desvanezcan.
- Evite el contacto con agua salada; puede causar oxidación. No use el cochecito en la playa.
- Cuando no esté en uso, guarde el cochecito fuera del alcance de los niños.
- Solo deben usarse piezas de repuesto suministradas o recomendadas por el fabricante/distribuidor.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

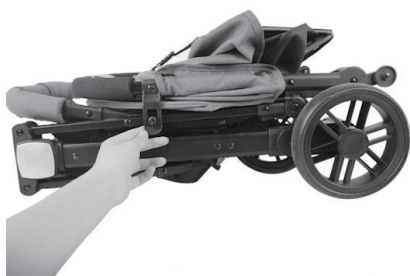
1. Para evitar lesiones al niño, el cochecito debe ser revisado y mantenido regularmente. Las labores de limpieza y mantenimiento solo deben ser realizadas por un adulto. No sumerja la tela en agua durante períodos prolongados. Limpie la tela con un cepillo suave y las demás partes con detergente o jabón neutro.
2. Revise regularmente si los tornillos están sueltos o si las partes están rotas. Reemplace las partes defectuosas según sea necesario. Lea cuidadosamente estas instrucciones antes de usar el producto.
3. Cuando abra el empaque, olerá a EVA. Esto es normal y no es problemático ni perjudicial para el niño. El producto puede almacenarse al aire libre durante varios días hasta que el olor desaparezca.
4. Se recomienda limpiar regularmente las piezas móviles para mantener un funcionamiento correcto. Para limpiar el chasis, utilice un paño suave humedecido con jabón neutro.
5. Para el asiento del cochecito y la cesta: limpie con un paño húmedo si es necesario.
6. Si el cochecito está mojado, déjelo desplegado y permita que todas las piezas se sequen completamente para evitar la formación de moho. Nunca guarde el cochecito en un ambiente húmedo o caluroso.

PARTES DEL PRODUCTO



INSTRUCCIONES DE MONTAJE

1



Abra la cerradura para abrir el marco.

2



Tire del manillar hacia arriba para levantar el marco.

3



El marco se abre completamente cuando escuche el “clic”.

4



Ruedas delanteras con función de desmontaje rápido. Pulse el botón para quitar o instalar las ruedas.

5



Ruedas traseras con función de desmontaje rápido. Pulse el botón para quitar o instalar las ruedas.

6



Para instalar la barra de apoyabrazos, insértelo en el conector de cada lado del cochecito hasta que oiga un “clic”.

INSTRUCCIONES DE USO

1



Para ajustar el reposapiés, presione ambos botones de ajuste ubicados debajo del reposapiés para subirlo o bajarlo.

2



El respaldo puede ajustarse en varias posiciones. Para ajustar el respaldo a una posición más baja, apriete el botón y deslícelo hacia abajo. Para ajustar el respaldo a una posición más alta, apriete el botón y deslícelo hacia arriba.

3



Para accionar el freno, pise el botón hacia delante para soltar el freno, pise el botón hacia atrás para bloquear el freno.

4



Para abrir la capota, empuje hacia delante mientras sujeta la parte trasera de la capota. Para cerrarla, empuje hacia la parte trasera del cochecito.

INSTRUCCIONES DE PLEGADO

1



Antes de plegar el cochecito, cierre siempre la capota empujándola hacia la parte trasera del cochecito.

2



Pulse el botón situado encima del asa hacia el lado izquierdo y, al mismo tiempo, pulse el botón situado debajo del asa.

3



Empuje el manillar hacia abajo para plegar el cochecito, y el pestillo de bloqueo se bloqueará automáticamente.

4



La barra para transportar se encuentra debajo del reposapiés.

5



Tire de la barra para llevar el cochecito

INSTRUCCIONES DEL CINTURÓN DE SEGURIDAD

1



Introduzca la correa de la cintura en el encaje de la hebilla de la correa del hombro. Luego, inserte la hebilla completa en la hebilla central, hasta que encaje de manera segura en su lugar.

2



Para soltar la hebilla, pulse el botón de la hebilla central.

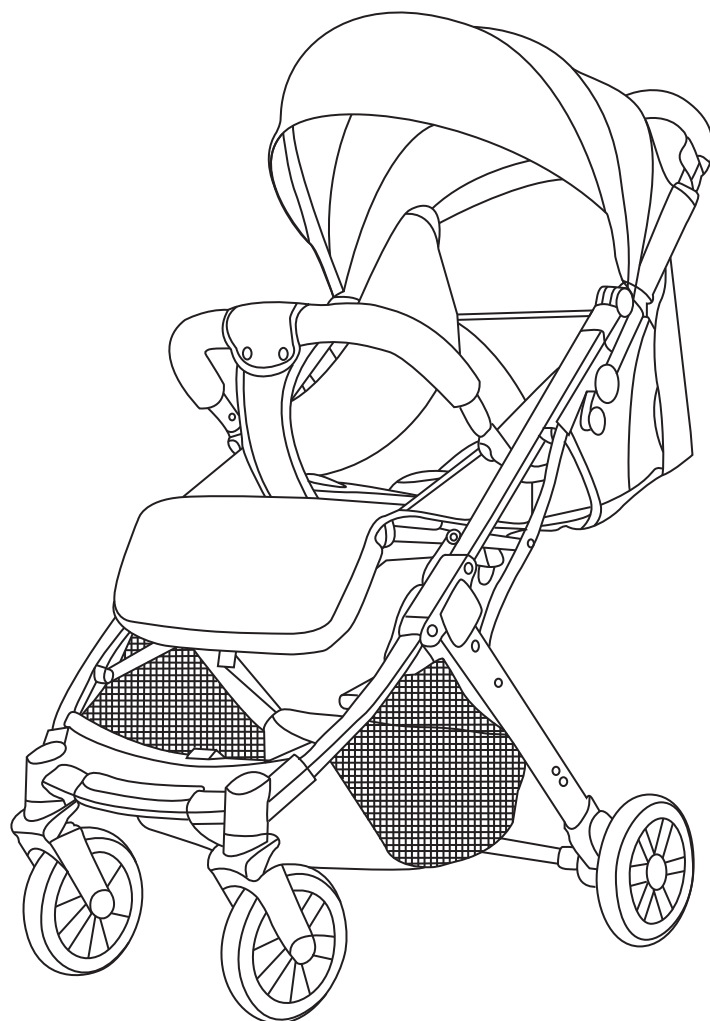
3



Ajuste la longitud del cinturón a la medida adecuada.

Persona de contacto
Ibérica de Distribuciones online del Hogar,
SLU,
Méndez Álvaro 20,
Madrid 28045,
Teléfono: +34 912907933
www.tectake.es
correo electrónico: mail@idoh.es

MANUALE DI ISTRUZIONI



IMPORTANTE - LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE PER CONSULTAZIONE FUTURA. ATTENZIONE

- **ATTENZIONE:** Prima dell'uso, rimuovere e smaltire tutti i sacchetti di plastica e il materiale di imballaggio e tenerli fuori dalla portata dei bambini.
- **ATTENZIONE:** Non lasciare mai il bambino senza sorveglianza.
- **ATTENZIONE:** Assicurarsi che tutti i dispositivi di blocco siano inseriti prima dell'uso.
- **ATTENZIONE:** Per evitare lesioni, assicurarsi di tenere il bambino lontano durante l'apertura e la chiusura di questo prodotto.
- **ATTENZIONE:** Non lasciare che il bambino giochi con questo prodotto.
- **ATTENZIONE:** Utilizzare sempre il sistema di cinture. L'uso delle cinture di sicurezza è necessario per garantire la sicurezza del tuo bambino. Utilizzare sempre il sistema di cinture completo.
- **ATTENZIONE:** Verificare che il corpo del passeggino o l'unità del seggiolino o i dispositivi di fissaggio del seggiolino per auto siano correttamente inseriti prima dell'uso.
- **ATTENZIONE:** Questo prodotto non è adatto per correre o pattinare.
- **ATTENZIONE:** Questo passeggino è adatto solo per bambini da 0 a 36 mesi.
- **ATTENZIONE:** Il bambino può essere vittima di strangolamento se scivola attraverso le aperture per le gambe.
- **ATTENZIONE:** Non usare mai in posizione reclinata.
- **ATTENZIONE:** Tenere il passeggino lontano dal fuoco!

AVVERTENZA:

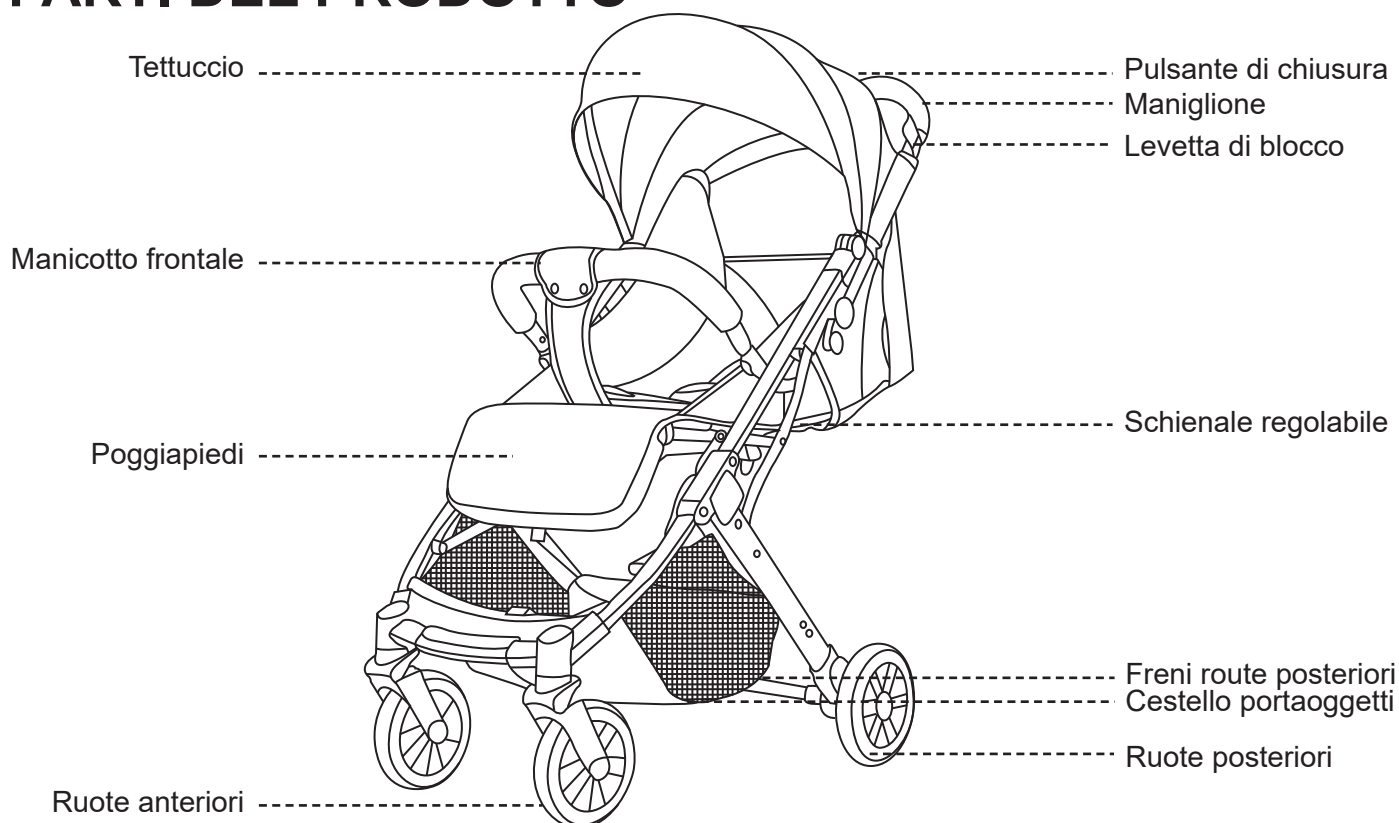
- Il passeggino è destinato all'uso per bambini di età compresa tra 0 e 36 mesi, fino a un peso di 15 kg.
- È consigliabile utilizzare lo schienale nella posizione più reclinata per i bambini di età compresa da 0 a 6 mesi.
- Il dispositivo di stazionamento deve essere sempre inserito quando si mette e si toglie il bambino nel passeggino.
- Utilizzare il dispositivo di stazionamento ogni volta che ci si ferma.
- Non lasciare mai il passeggino su una superficie inclinata, con un bambino a bordo, anche quando i freni sono inseriti.
- Non sovraccaricare il cestino portaoggetti. Peso massimo 3 kg.
- Qualsiasi peso attaccato ai manici e/o allo schienale e/o ai lati del passeggino può influenzare la stabilità del passeggino.
- Questo veicolo deve essere utilizzato solo da un bambino alla volta.
- Non utilizzare accessori, parti di ricambio o qualsiasi componente non fornito o approvato dal produttore/distributore.
- Non utilizzare questo prodotto se un qualsiasi componente è rotto, strappato o mancante.
- Prima del montaggio, assicurarsi che il prodotto e i suoi componenti non siano stati danneggiati durante il trasporto. In tal caso, non utilizzare il prodotto e tenerlo fuori dalla portata dei bambini.
- Durante le operazioni di regolazione, assicurarsi che le parti mobili del passeggino non entrino in contatto con il bambino. Assicurarsi che la persona che utilizza il passeggino sappia come utilizzarlo in modo sicuro.
- Questo prodotto deve essere utilizzato solo da un adulto.

- Il prodotto deve essere assemblato solo da un adulto. Per evitare ogni rischio di strangolamento, non dare mai ai bambini oggetti con cordini o stringhe attaccate, o lasciarli vicino a tali oggetti. Le maniglie di trasporto devono essere lasciate fuori dal passeggino durante l'uso.
- Non utilizzare mai il passeggino su scale o scale mobili, si potrebbe perdere improvvisamente il controllo.
- Prestare sempre attenzione quando si sale e si scende dalle scale o dai marciapiedi.
- Se il passeggino viene lasciato esposto alla luce diretta del sole per un periodo prolungato, lasciarlo raffreddare prima di mettervi il bambino dentro. L'esposizione prolungata alla luce diretta del sole può causare lo sbiadimento del colore dei materiali e dei tessuti.
- Evitare il contatto del passeggino con l'acqua salata. Potrebbe causare la ruggine. Non utilizzare il passeggino sulla spiaggia.
- Quando non è in uso, il passeggino deve essere tenuto fuori dalla portata dei bambini.
- Utilizzare solo parti di ricambio fornite o raccomandate dal produttore/distributore.

PULIZIA E MANUTENZIONE

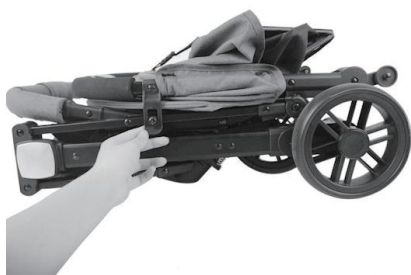
1. Per evitare di ferire il bambino, il passeggino dovrebbe essere regolarmente sottoposto a controllo e manutenzione. Le operazioni di pulizia e manutenzione devono essere eseguite esclusivamente da un adulto. Non immergere il tessuto in acqua per molto tempo. Pulire il tessuto con una spazzola morbida e le altre parti con detergente o sapone neutro.
2. Controllare regolarmente la presenza di viti allentate o parti danneggiate. Se necessario, sostituire le parti danneggiate. Leggere attentamente queste istruzioni prima di utilizzare il prodotto.
3. Quando si apre l'imballaggio, si può percepire un odore di EVA (etilene vinil acetato). Ciò è normale e non rappresenta un problema né è dannoso per il bambino. Il prodotto può essere tenuto all'aperto per diversi giorni finché l'odore non scompare.
4. Si raccomanda di pulire regolarmente le parti mobili per garantire il loro corretto funzionamento. Pulire il telaio con un panno morbido e umido con sapone neutro:
5. Seggiolino e cestino del passeggino: pulire con un panno umido se necessario.
6. Se il passeggino è bagnato, lasciarlo aperto e lasciare che tutte le parti si asciughino completamente per evitare la formazione di muffe. Non riporre mai il passeggino in un ambiente umido o caldo.

PARTI DEL PRODOTTO



ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

1



Aprire la levetta per aprire il telaio.

2



Tirate il maniglione verso l'alto per sollevare il telaio.

3



Il telaio è completamente aperto dopo aver sentito un "clic".

4



Ruote anteriori con funzione di sgancio rapido. Premere il pulsante per rimuovere o montare le ruote.

5



Ruote posteriori con funzione di sgancio rapido. Premere il pulsante per rimuovere o montare le ruote..

6



Per montare il manicotto anteriore, inserirlo nel connettore su ciascun lato del passeggino finché non si sente un "clic".

FUNZIONALITÀ

1



Per regolare il poggiatesta, premere entrambi i pulsanti di regolazione situati sotto il poggiatesta per alzarlo o abbassarlo.

2



Lo schienale può essere regolato in più posizioni. Per regolare lo schienale nella posizione più bassa, premere il pulsante e farlo scivolare verso il basso. Per regolare lo schienale nella posizione più alta, premere il pulsante e spingerlo verso l'alto.

3



Per inserire il freno, premere il pulsante in avanti per rilasciarlo, mentre premere il pulsante all'indietro per bloccarlo.

4



Per aprire il tettuccio, spingere in avanti tenendo ferma la parte posteriore del tettuccio. Per chiuderlo, spingere verso la parte posteriore del passeggino.

PASSAGGI DI CHIUSURA

1



Prima di ripiegare il passeggino, chiudere sempre il tettuccio spingendolo verso la parte posteriore del passeggino.

2



Spingere il pulsante sopra la maniglia sul lato sinistro e premere contemporaneamente il pulsante sotto la maniglia.

3



Spingere il maniglione verso il basso per per ripiegare il passeggino e la chiusura si blocca automaticamente.

4



La barra di trazione è situata sotto il poggiatesta.

5



Tirare la barra per afferrarlo facilmente.

CINTURA DI SICUREZZA

1



Inserire la cinghia della vita nell'alloggiamento della fibbia della cinghia della spalla. Inserire quindi la fibbia completa nella fibbia inguinale, finché non si innesta saldamente in posizione.

2



Per sganciare la fibbia, premere il pulsante sulla fibbia inguinale.

3



Regolare la lunghezza della cintura in base alle dimensioni desiderate.

Persona di contatto
tenulodi S.r.l.
Via Manzano 70
33040 Premariacco (UD)
Numero di telefono: +39 0471 1800175
www.tectake.it
E-Mail: mail@tectake.it